



Совет Безопасности

Пятьдесят третий год

3933-е заседание

Вторник, 29 сентября 1998 года, 16 ч. 55 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Дальгрэн

(Швеция)

Члены: Бахрейн
 Бразилия
 Китай
 Коста-Рика
 Франция
 Габон
 Гамбия
 Япония
 Кения
 Португалия
 Российская Федерация
 Словения
 Соединенное Королевство Великобритании
 и Северной Ирландии
 Соединенные Штаты Америки

г-н Аль-Мансур
 г-н Патриота
 г-н Ли Цзюньхуа
 г-н Саенс Биольей
 г-н Тейшейра да Силва
 г-н Мунгара-Муссотси
 г-н Джейн
 г-н Кониси
 г-жа Одера
 г-н Фрейри
 г-н Сергеев
 г-н Тюрк

 г-н Ричмонд
 г-жа Уилсон

Повестка дня

Защита в отношении гуманитарной помощи беженцам и другим лицам в ходе конфликтов

Доклад Генерального секретаря (S/1998/883)

Заседание открывается в 16 ч. 55 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Защита в отношении гуманитарной помощи беженцам и другим лицам в ходе конфликтов

Доклад Генерального секретаря (S/1998/883)

Председатель (говорит по-английски): В соответствии с решениями, принятыми на 3932-м заседании, я приглашаю представителей Аргентины, Австрии, Азербайджана, Канады, Индонезии, Норвегии, Пакистана и Республики Корея занять места, отведенные для них в зале Совета Безопасности.

По приглашению Председателя г-н Петрелья (Аргентина), г-н Сухарипа (Австрия), г-н Кулиев (Азербайджан), г-н Фаулер (Канада), г-н Вибисоно (Индонезия), г-н Колби (Норвегия), г-н Камаль (Пакистан) и г-н Ли Си Ён (Республика Корея) занимают места, отведенные для них в зале Совета Безопасности.

Совет Безопасности возобновляет рассмотрение пункта повестки дня.

В результате проведенных в Совете Безопасности консультаций я уполномочен сделать от имени Совета следующее заявление:

"Совет Безопасности напоминает о заявлении своего Председателя от 19 июня 1997 года (S/PRST/1997/34) по поводу защиты в отношении гуманитарной помощи беженцам и другим лицам в ходе конфликтов.

Совет Безопасности приветствует доклад Генерального секретаря о защите в отношении гуманитарной помощи беженцам и другим лицам в ходе конфликтов (S/1998/883) и отмечает содержащиеся в нем рекомендации.

Совет Безопасности отмечает, что некоторые из рекомендаций, содержащихся в этом докладе,

совпадают с рекомендациями, сформулированными в докладе "Причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке" (S/1998/318).

Совет Безопасности вновь подтверждает, что важно применять, сообразуясь с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций и принципами и нормами международного права, скоординированный и всеобъемлющий подход к повышению уровня защиты в отношении гуманитарной помощи беженцам и другим лицам в ходе конфликтов.

Совет Безопасности осуждает случаи, когда в ходе конфликтов беженцы и другие гражданские лица становятся объектами нападений или применения силы в нарушение соответствующих норм международного права, в том числе норм международного гуманитарного права.

Совет Безопасности осуждает также все случаи, когда персонал Организации Объединенных Наций и другой персонал, связанный с операциями Организации Объединенных Наций, а также персонал гуманитарных организаций становится объектом нападений или применения силы в нарушение норм международного права, в том числе норм международного гуманитарного права. В этой связи Совет напоминает о заявлении своего Председателя от 12 марта 1997 года (S/PRST/1997/13), а также о других соответствующих заявлениях и решениях. Он также напоминает о Конвенции о безопасности персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала, принятой Генеральной Ассамблеей 9 декабря 1994 года.

Совет Безопасности выражает намерение тщательно и безотлагательно изучить рекомендации Генерального секретаря с целью предпринять шаги в соответствии с его обязанностями по Уставу Организации Объединенных Наций и в этой связи отмечает мнения, высказанные в ходе прений по этому вопросу на его 3932-м заседании 29 сентября 1998 года".

Данное заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/1998/30.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 17 ч. 00 м.